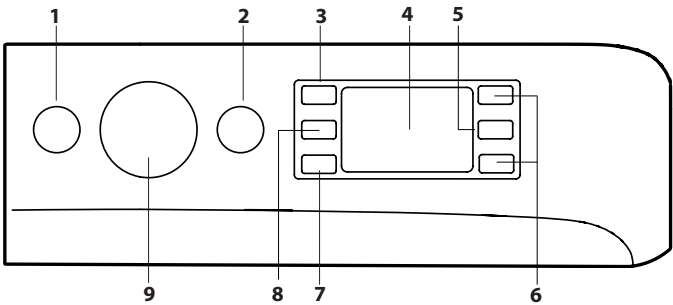


ДЯКУЄМО ВАМ ЗА ПРИДБАННЯ ТОВАРУ INDESIT.
Для отримання найбільш повного обслуговування
просимо Вас зареєструвати прилад на
www.indesit.com/register

КОНСОЛЬ УПРАВЛІННЯ

- 1. Кнопка ON/OFF
- 2. Кнопка з індикатором START/PAUSE
- 3. Кнопка ТЕМПЕРАТУРА
- 4. ДИСПЛЕЙ
- 5. Кнопка БЛОКУВАННЯ КНОПОК
- 6. Кнопки з індикаторами ДОДАТКОВИХ ФУНКЦІЙ
- 7. Кнопка ВІДСТРОЧЕНИЙ ПУСК
- 8. Кнопка ВІДЖИМ
- 9. РУЧКА ПРОГРАМ

Перед використанням пристрою уважно прочитайте інструкції з техніки безпеки.
Перш ніж користуватися машиною, необхідно викрутити транспортні болти.
Докладнішу інструкцію з видалення болтів див. в Інструкції з установлення.



ТАБЛИЦЯ ПРОГРАМ

Максимальне завантаження 6 кг Споживання електроенергії у вимкненому стані 0,5 Вт / в черговому режимі 8 Вт							Пральні засоби та добавки			Рекомендоване пральний засіб		Остаточна вологість, %	Споживання електроенергії, кВт/год	Загальна кількість води, л
Програма		Температура		Максимальний віджимання, обороти	Максимальне завантаження, кг	Тривалість (г : х)	Попереднє прання	Прання	Кондиціонер	Порошковий засіб	Рідкий засіб			
		Налаштування	Діапазон				1	2	3					
1	Змішані тканини	40°C	☼ – 40°C	1000	6	**	–	●	○	–	✓	–	–	–
2	Бавовна	60°C	☼ – 60°C	1000	6	**	–	●	○	✓	✓	–	–	–
3	Бавовна	40°C	☼ – 40°C	1000	6	**	–	●	○	–	✓	–	–	–
4	Бавовна	30°C	☼ – 30°C	800	3	0:30	–	●	○	–	✓	73	0,12	26
5	Синтетика	30°C	☼ – 30°C	1000	3,5	**	–	●	○	–	✓	–	–	–
6	Шовк/Тонкі тк-ни	30°C	☼ – 30°C	0	1	**	–	●	○	–	✓	–	–	–
7	Вовна	40°C	☼ – 40°C	800	1	**	–	●	○	–	✓	–	–	–
8	Експрес	20°C	☼ – 20°C	800	1,5	**	–	●	○	–	✓	–	–	–
9	Бавовна (2)	40°C	☼ – 60°C	1000	6	3:50	–	●	○	✓	✓	62	0,97	63
10	Синтетичні (3)	40°C	☼ – 60°C	1000	3,5	3:15	–	●	○	✓	✓	53	0,79	66
11	Білі речі	60°C	☼ – 90°C	1000	6	2:30	●+90°	●	○	✓	✓	64	0,56	40,5
12	Спорт	30°C	☼ – 30°C	600	2,5	**	–	●	○	–	✓	–	–	–
13	20°C	20°C	☼ – 20°C	1000	6	1:50	–	●	○	–	✓	64	0,16	25
14	Еко бавовна ◻ (1)	60 °C	60 °C	1000	6	3:20	–	●	○	✓	✓	62	0,82	38
			40 °C	1000	6	3:50	–	●	○	✓	✓	62	0,97	63
15	Полоскання та віджим	–	–	1000	6	**	–	–	○	–	–	–	–	–
16	Віджим та злив *	–	–	1000	6	**	–	–	–	–	–	–	–	–

● Необхідне дозування ○ Факультативне дозування

● Необхідне дозування ○ Факультативне дозування

Вказана на дисплеї або в інструкції тривалість циклу розрахована за стандартних умов користування. Фактичний час може залежати від чисельних факторів, таких як температура і тиск подаваної води, температура у приміщенні, кількість мийного засобу, кількість і тип завантаженої білизни, зрівноваження завантаженої білизни, додаткові обрані опції.

1) Програма контролю згідно до регламенту 1061/2010:

Цей цикл призначений для прання бавовняних речей із звичайним ступенем забруднення. Ефективність циклу підвищується завдяки комбінованому споживанню енергії та води. Він має використовуватися для речей, які придатні для прання при температурі 60°C або 40°C. Фактична температура прання може дещо відрізнятись від заявленої.

Для всіх випробувальних установ:

- 2) Тривала програма бавовна: задати програму 9 з температурою 40°C.
- 3) Тривала програма синтетика: задати програму 10 з температурою 40°C.

* Якщо обрати програму 16 і виключити з роботи центрифугу (віджимання), машина виконає лише злив води.

** Тривалість програм прання можна перевіряти на дисплеї.

ДОЗАТОР ДЛЯ ПРАЛЬНИХ ЗАСОБІВ

Відділення 1: Засіб для попереднього прання (порошковий)
Відділення 2: Пральний засіб для прання (порошковий чи рідкий)

Якщо використовується рідкий пральний засіб, рекомендується застосовувати вимірювальний компонент А з комплекту постачання для правильного дозування. При використанні порошкового прального засобу вставте цей компонент у нішу В.

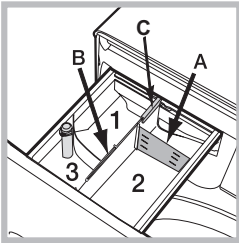
Відділення 3: Додаткові засоби (кондиціонер, тощо)

Кондиціонер не має перевищувати рівень «max» на центральній стрижні.

! Використовуйте порошкові пральні засоби для білих бавовняних речей, а також для попереднього прання або прання при температурі вище 60°C.

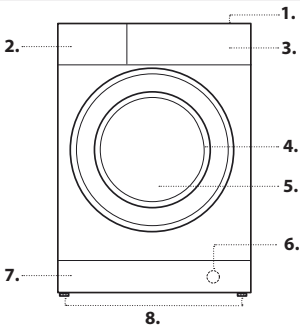
! Слідуйте вказівкам на упаковках пральних засобів.

! Щоб витягти касету, натисніть на важіль С і потягніть касету назовні.



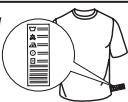
ОПИС ВИРОБУ

- 1. Робоча поверхня
- 2. Дозатор для пральних засобів
- 3. Консоль управління
- 4. Ручка
- 5. Люк
- 6. Зливний насос (за цоколем)
- 7. Цоколь (знімний)
- 8. Регульовані ніжки (2)



ПРОГРАМИ

Дотримуйтеся рекомендацій, наведених на символах прання виробів. Значення, вказане на символі, позначає максимальну рекомендовану температуру для прання даного виробу.



Змішані тканини

для прання змішаних і кольорових речей разом.

Бавовна 60°

цикл призначений для прання бавовняних речей, головним чином білих. В цьому циклі можна використовувати порошковий пральний засіб.

Бавовна 40°

короткочасний цикл призначений для прання делікатних бавовняних речей.

Бавовна 30°

короткочасний цикл призначений для змішаного завантаження речей з бавовни і синтетики, білих і кольорових разом.

Синтетика 30°

для прання речей з синтетичних волокон (поліестер, поліакріл, віскоза та ін.) або з сумішевої бавовни, середньозабруднених.

Шовк/Тонкі тк-ни

використовуйте спеціальну програму 6 для прання шовкових речей і ніжні тканини. Рекомендується використання спеціального прального засобу для делікатних виробів.

Вовна

за допомогою програми 7 можна прати у пральній машині всі вироби із вовни, навіть ті, що мають ярлик "тільки ручне прання". Щоб отримати кращі результати, використовуйте спеціальний пральний засіб та не перевищуйте завантаження в 1 кг.

Експрес

цикл для освіження речей всього лише за 15 хвилин.

Бавовна 40°-60°

для прання рушників, нижньої білизни, скатертин тощо, з міцних бавовняних тканин і льону, середньо- і сильно забруднених.

Синтетика 40°-60°

спеціальний цикл для прання синтетичних речей. В разі наявності стійких забруднень можна збільшити температуру до 60° і використовувати пральний порошковий засіб.

Білі речі

дуже забруднені стійкі білі.

Спорт

для прання злегка забрудненого спортивного одягу (спортивні костюми, шкарпетки, тощо); щоб одержати кращі результати, не перевищуйте максимальне завантаження, вказане у «ТАБЛИЦЯ ПРОГРАМ». Рекомендується використовувати рідкий пральний засіб, дозу для половинного завантаження.

20°C

для прання злегка забрудненої бавовняної білизни за температури 20°C.

Еко бавовна

для прання середньозабруднених бавовняних речей. Стандартна програма для прання бавовняних речей працює при температурі 40°C і 60°C і є найбільш ефективною з точки зору споживання води та електроенергії.

Полоскання та віджим

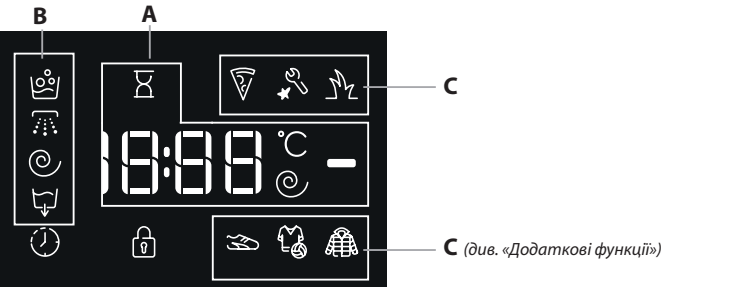
призначена для полоскання і віджиму.

Віджим та злив

призначена для віджиму і зливу води.

ДИСПЛЕЙ

Дисплей є зручним для програмування машини; він надає різноманітну інформацію.



В розділі **A** відображується тривалість різних наявних програм; при розпочатому циклі – відображується час, який залишився до завершення цього циклу; якщо встановлено ВІДСТРОЧЕНИЙ ПУСК, відображується час, якого бракує до початку вибраної програми. Крім того, при натисканні на відповідну кнопку з'являються максимальні значення швидкості центрифуги (віджиму) та температури, з якими машина може виконувати задану програму. Або з'являються останні задані значення, сумісні з обраною програмою. «Пісочний годинник» блиматиме під час обробки даних, відповідних обраній програмі. Максимум через 10 хвилин після пуску позначка почне горіти постійним світлом та з'явиться час, який залишився до закінчення. Позначка «пісочного годиннику» згасне приблизно через 1 хвилину після показу остаточного часу. В розділі **B** виводяться «етапи прання», передбачені для виділеного циклу, а при активізованій програмі - поточний «етап прання»:

- Прання
- Полоскання
- Віджим
- Злив

Увімкнена позначка відкладеного пуску вказує на те, що на дисплеї відображується значення запрограмованого «Відкладеного пуску».

В розділі **C** представлені три рівня, які відносяться опцій з прання.

ІНДИКАТОР ЛЮК ЗАБЛОКОВАНО

Увімкнений індикатор вказує, що люк заблоковано. З метою запобігання ушкоджень, перш ніж відкрити люк, вдоскональтеся, що індикатор не горить.

Щоб відкрити дверця люку під час виконання циклу натисніть на кнопку START/PAUSE ; згасне, це означає, що люк можна відкрити.

ПЕРШЕ ВИКОРИСТАННЯ

Після встановлення, перш ніж розпочати використання машини, виконайте цикл прання з пральним засобом, але не завантажуючи білизну, встановивши програму «Самоочищення» .

ПОВСЯКДЕННЕ ВИКОРИСТАННЯ

Підготуйте білизну до прання, дотримуючись рекомендацій з розділу «ПОРАДИ І РЕКОМЕНДАЦІЇ».

- Натисніть на кнопку ON/OFF ; індикатор кнопки START/PAUSE повільно блимає зеленим світлом.
- Відкрийте люк. Завантажте білизну, звертаючи увагу, щоб не перевищити кількість білизни, зазначену в таблиці програм.
- Витягніть дозатор і додайте пральний засіб у відповідні ванночки, як вказано в розділі «ДОЗАТОР ДЛЯ ПРАЛЬНИХ ЗАСОБІВ».
- Закрийте люк.
- Оберіть за допомогою ручки ПРОГРАМ бажану програму; кожна програма має параметри температури та швидкості віджиму (центрифуги), які можна налаштовувати. На дисплеї з'явиться тривалість циклу.
- Як змінити температуру та/або швидкість віджиму. На дисплеї автоматично відображається максимальна температура і швидкість віджиму, передбачені для заданої програми. Або останні задані параметри, якщо вони є сумісними з вибраною програмою. Натисканням на кнопку зменшують температуру прання до прання у холодній воді «OFF». Натисканням на кнопку , поступово зменшують швидкість віджиму, аж до його відключення «OFF». Наступне натискання на кнопки призводить до повернення до максимальних значень.
- Виберіть бажані додаткові функції.
- Натисніть на кнопку START/PAUSE , щоб запустити програму прання, відповідний індикатор загориться зеленим світлом і люк буде заблоковано (індикатор горить).

ЯК ПРИЗУПИНІТИ ПРОГРАМУ

Щоб призупинити прання (режим паузи), знову натисніть на кнопку START/PAUSE ; індикатор блиматиме янтарним світлом. Якщо індикатор не світиться, ви можете відкрити люк. Щоб продовжити прання з місця, де воно було перервано, знову натисніть на кнопку START/PAUSE .

ЯК ВІДКРИТИ ЛЮК У РАЗІ НЕОБХІДНОСТІ

Після запуску програми індикатор загориться, сигналізуючи, що люк не можна відкривати. До тих пір, поки виконується цикл прання, люк залишається заблокованим. Щоб відкрити люк під час виконання програми, наприклад, для додавання або видалення речей, натисніть на кнопку START/PAUSE для переходу в режим паузи; індикатор почне блимати янтарним світлом. Якщо індикатор не світиться, ви можете відкрити люк. Знову натисніть на кнопку START/PAUSE , щоб продовжити програму.

ЯК ЗМІНИТИ ПРАЦЮЮЧУ ПРОГРАМУ ПРАННЯ

Для зміни програми під час виконання циклу призупиніть машину, натиснувши на кнопку START/PAUSE (індикатор START/PAUSE блиматиме янтарним світлом); оберіть бажаний цикл та знову натисніть на кнопку START/PAUSE .

! Якщо необхідно анулювати вже розпочатий цикл, утримуйте кнопку ON/OFF відносно тривалий час. Цикл буде перерваний і машина вимкнеться.

ЗАВЕРШЕННЯ ПРОГРАМИ

На це вказує надпис «END» на дисплеї; коли індикатор згасне, люк можна відкрити. Відкрийте люк, вивантажте білизну й вимкніть машину. Якщо не натискати кнопку ON/OFF , пральна машина автоматично вимкнеться приблизно через 10 хвилин.

ДОДАТКОВИХ ФУНКЦІЙ

- Якщо обрана додаткова функція є несумісною з заданою програмою, індикатор почне блимати і така функція не буде активована.
- Якщо обрана додаткова функція є несумісною з іншою, попередньою заданою, надається сигналізація через блимання індикатору та звуковий сигнал (тричі); активується лише друга функція, індикатор активованої функції спалахує.

DEMO MODE: Щоб деактивувати цю функцію, вимкніть пральну машину. Потім натисніть і утримуйте кнопку «START/PAUSE» >||, потім не пізніше, ніж через 5 секунд, натисніть також кнопку «ON/OFF» ☹ і утримуйте обидві кнопки протягом 2 секунд.

НЕСПРАВНОСТІ ТА ЗАСОБИ ЇХ УСУНЕННЯ

Може трапитися так, що пральна машина не буде працювати. Перш ніж зателефонувати у Сервісний центр, перевірте, чи не є дана несправність проблемою, що легко вирішується за допомогою наведеного нижче списку.

Несправності	Можливі причини / Засоби усунення
Пральна машина не вмикається.	Штепсель не вставлений в електричну розетку або вставлений не до кінця.
	У будинку немає електроенергії.
Цикл прання не розпочинається.	Люк погано закрито.
	Кнопку ON/OFF ☹ не було натиснуто.
	Кнопку START/PAUSE > не було натиснуто.
	Водопровідний кран закритий.
	Якщо відстрочення задане на час запуску.
Пральна машина не завантажує воду (на дисплеї відображається напис «H2O»).	Трубу подачі води не під'єднано до водопровідного крану.
	Перегин у шлангу.
	Водопровідний кран закритий.
	У водопроводі немає води.
	Недостатній тиск.
	Кнопку START/PAUSE > не було натиснуто.
Машина безперервно завантажує і зливає воду.	Зливний шланг не знаходиться на відстані від 65 до 100 см від підлоги.
	Кінець зливного шланга занурений у воду.
	Стінний каналізаційний злив не має віддушини для виходу повітря.
	Якщо після таких перевірок проблема залишається, закрийте водопровідний кран, вимкніть машину і зателефонуйте у Сервісний центр. Якщо квартира знаходиться на верхніх поверхах будинку, можливо, відбувається сифонний ефект, при якому машина безперервно завантажує й зливає воду. Щоб його ліквідувати, існують спеціальні антисифонні клапани, які можна придбати у торговельній мережі.
Пральна машина не зливає воду чи не віджимає.	У програмі не передбачено злив: в деяких програмах його слід запускати вручну.
	Перегин зливного шланга.
	Засмічення зливного шланга.
Пральна машина дуже вібрає під час віджиму.	Барабан, у момент встановлення, не був правильно розблокований.
	Машина встановлена нерівно.
	Машина затиснута між меблями і стіною.
Пральна машина пропускає воду.	Погано пригвинчено трубу подачі води.
	Переповнений дозатор з пральними засобами.
	Погано закріплений зливний шланг.
Індикатори «Додаткових функцій» і START/PAUSE > блимають, та на дисплеї виводиться код несправності (напр.: F-01, F-..).	Вимкніть машину й витягніть вилку з розетки, зачекайте близько 1 хвилини й увімкніть її повторно. Якщо несправність не усунено, зателефонуйте у Сервісний центр .
Утворюється занадто багато піни.	Миючий засіб не підходить для пральної машини (має бути напис «для машинного прання», «для ручного й машинного прання», або подібний).
	Перевищена доза прального засобу.



Ви можете завантажити ІНСТРУКЦІЇ З БЕЗПЕКИ ТА МОНТАЖУ, ТЕХНІЧНИЙ ТАЛОН І ЕНЕРГЕТИЧНІ ДАНІ:

- відвідавши веб-сайт - <http://docs.indesit.eu>
- використовуючи QR-код
- Або зверніться в наш Сервісний центр (номер телефону можна знайти на гарантійному талоні). При зверненні до Сервісного центра повідомте коди, наведені на наклейці всередині люка.

Додаткову інформацію щодо ремонту й обслуговування користувач може знайти на сайті www.indesit.com

